



EN Installer guide

DE Installationsanleitung

FR Manuel d'installation

ES Manual de instalación

IT Guida Installatore

NL Installatie handboek

DK Installationsanvisning

SE Guide för installatörer

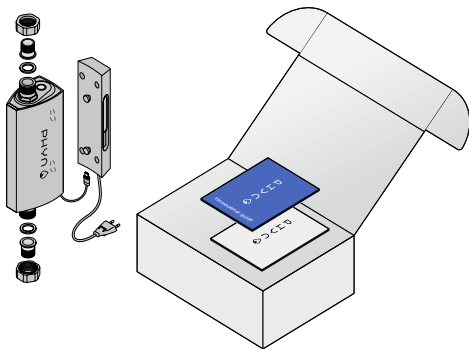
NO Installasjonsguide

FI Asennusohje

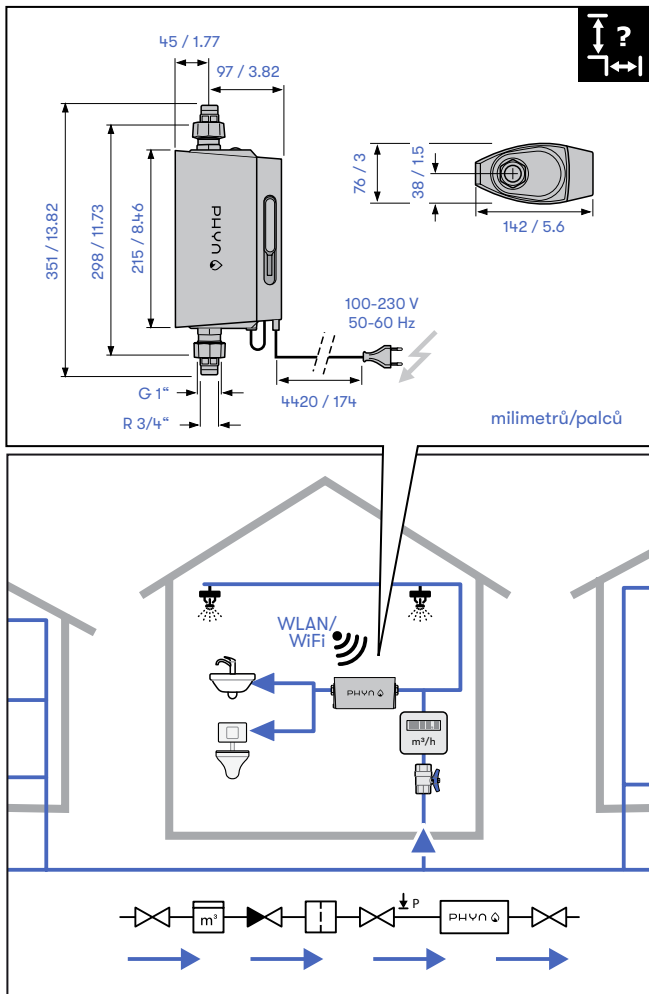
AR دليل المثبت

SK Návod na inštaláciu

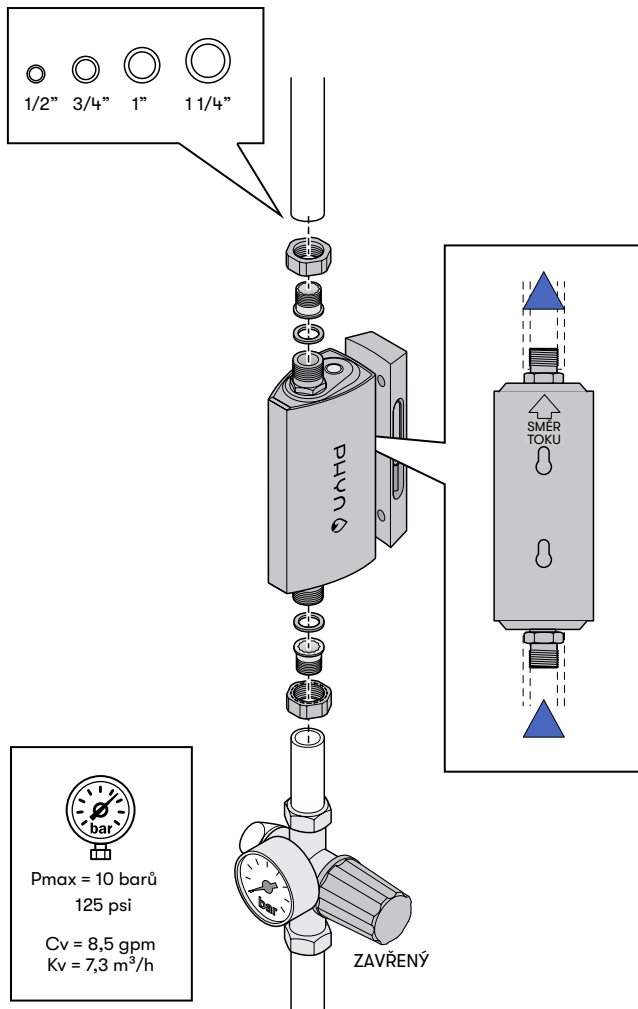
Návod na instalaci



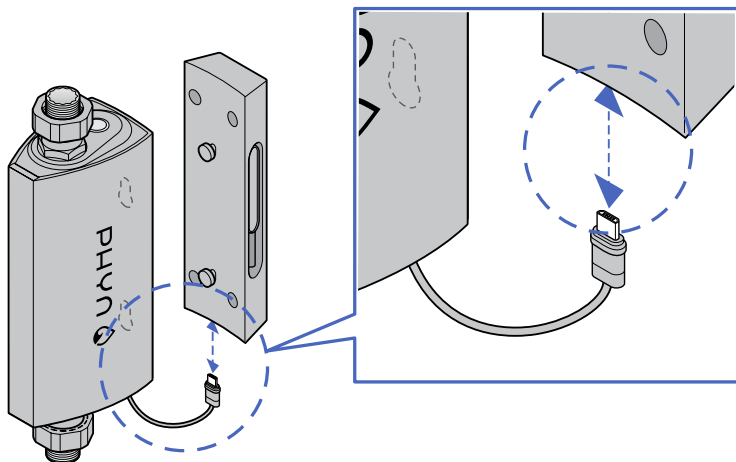
CZ	Varování!	Nedodržení návodu na instalaci může vést k nesprávnému provozu zařízení nebo k únikům vody a ke zrušení záruky poskytované výrobcem. Celé znění záručních podmínek najdete na webové stránce Phyn.
EN	Warning!	Failure to follow installation instructions may lead to an improperly functioning or leaking device and void manufacturer's warranty. See full warranty terms on local Phyn webpage.
DE	Warnung!	Die Nichtbeachtung der Installationsanweisungen führt möglicherweise dazu, dass das Gerät nicht richtig funktioniert oder undicht ist und die Herstellergarantie erlischt. Die vollständigen Garantiebedingungen finden Sie auf der lokalen Webseite von Phyn.
FR	Avertissement !	Le non-respect des instructions d'installation peut entraîner un fonctionnement incorrect ou une fuite du dispositif et annuler la garantie du fabricant. Voir toutes les conditions de garantie sur la page Web Phyn locale.
ES	Advertencia!	Si no se siguen las instrucciones de instalación, se puede producir un funcionamiento incorrecto y se anulará la garantía del fabricante. Consulte los términos completos de la garantía en la página web local de Phyn.
IT	Avvertenza!	La mancata osservanza delle istruzioni di installazione può portare a un funzionamento scorretto o a perdite del dispositivo e invalidare la garanzia del produttore. Vedere i termini di garanzia completi sulla pagina web Phyn locale.
NL	Waarschuwing!	Het niet volgen van de installatie-instructies kan leiden tot een niet goed functionerend of lekkend apparaat en kan de garantie van de fabrikant doen vervallen. Zie de volledige garantievoorwaarden op de lokale Phyn-webpagina.
DK	Advarsel!	Hvis du ikke følger installationsvejledningen, kan det medføre, at enheden ikke fungerer korrekt eller lækker, og det kan desuden medføre, at producentens garanti bortfalder. Se de fulde vilkår for garanti på den lokale Phyn-website.
SE	Varning!	Underlåtenhet att följa installationsanvisningarna kan orsaka att apparaten fungerar felaktigt eller läcker och kan göra tillverkarens garanti ogiltig. De fullständiga garantivillkoren finns tillgängliga på den lokala Phyn-webbplatsen.
NO	Advarsel!	Unnlattelse av å følge installasjonsinstruksjonene kan føre til feilaktig eller lekkasje av enheten og ugyldig produsentens garanti. Se full garanti vilkår på den lokale Phyn nettsiden.
FI	Vaara!	Asennushjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa laitteeseen toimintavirheitä tai vuotoja ja mitätöidä valmistajan takuun. Katso täydelliset takuehdot paikalliselta Phyn-verkkosivustalta.
AR	تحذير!	قد يؤدي عدم اتباع إرشادات التثبيت إلى عمل الجهاز بشكل غير صحيح أو تسريب بالجهاز وإلغاء الضمان من الشركة المصنعة. راجع شروط الضمان الكاملة على صفحة ويب Phyn.



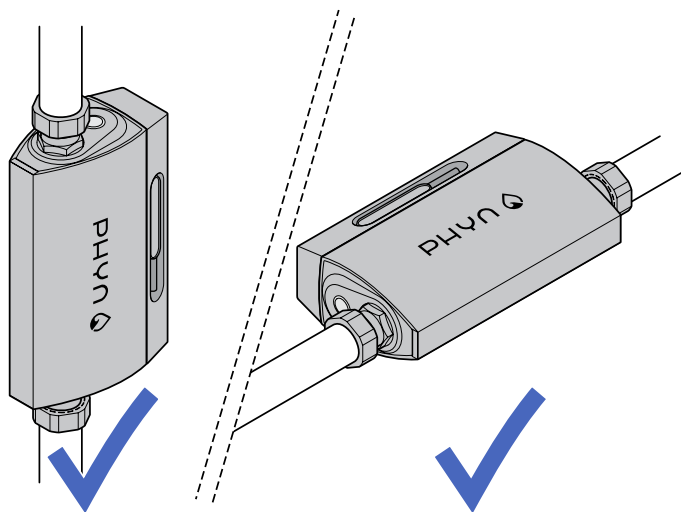
1

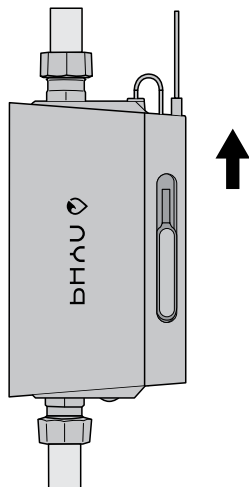


2

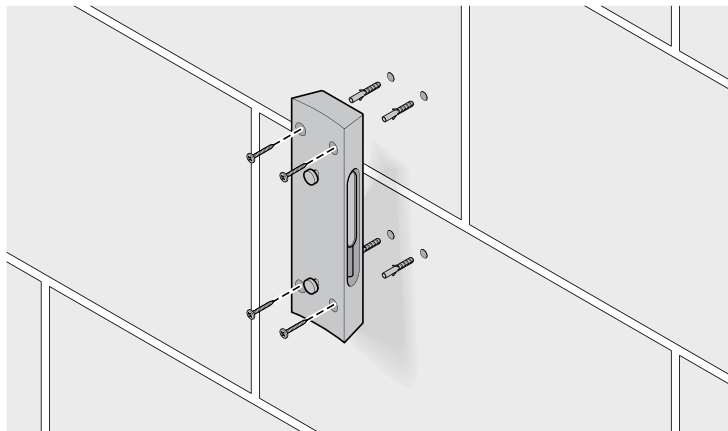


3

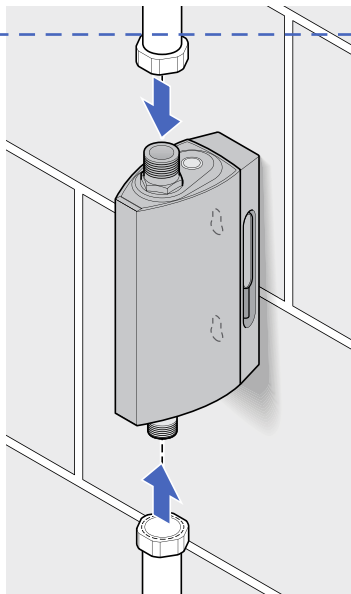
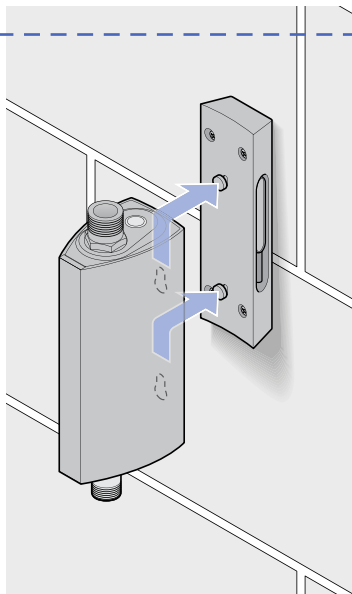


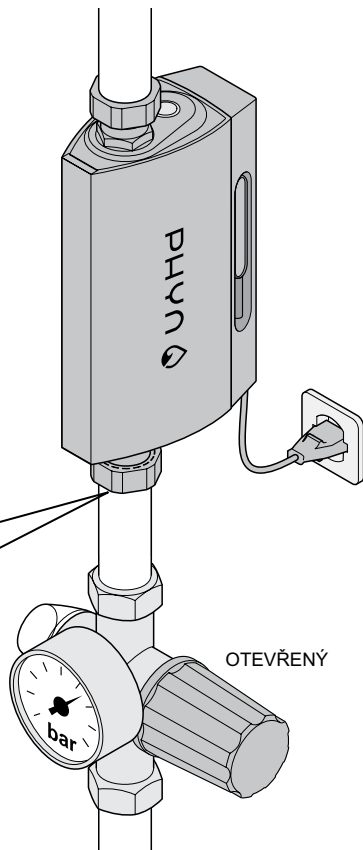
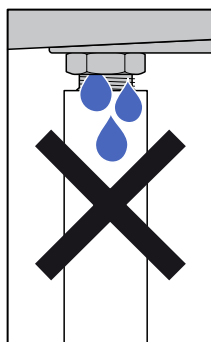
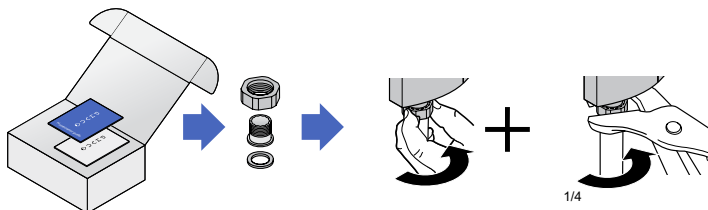


A

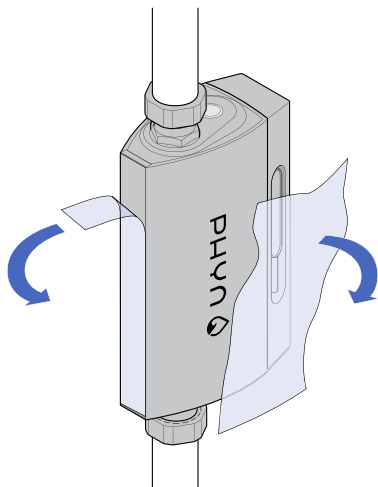


B





6



7



CZ	©2018 Phyn LLC, Phyn je obchodní značka společnosti Phyn LLC. Všechna práva jsou vyhrazená. Všechny obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných výrobců.
EN	©2018 Phyn LLC, Phyn is a trademark of Phyn LLC. All rights reserved. All trade names are registered trademarks of respective manufacturers listed.
DE	©2018 Phyn LLC, Phyn ist eine Marke von Phyn LLC. Alle Rechte vorbehalten. Alle Handelsnamen sind eingetragene Warenzeichen der jeweiligen Hersteller.
FR	©2018 Phyn LLC, Phyn est une marque commerciale de Phyn LLC. Tous droits réservés. Tous les noms de commerce sont des marques déposées des fabricants respectifs énumérés.
ES	©2018 Phyn LLC, Phyn es una marca comercial de Phyn LLC. Todos los derechos reservados. Todos los nombres comerciales son marcas registradas de los respectivos fabricantes enumerados.
IT	©2018 Phyn LLC, Phyn è un marchio di Phyn LLC. Tutti i diritti riservati. Tutti i nomi commerciali sono marchi registrati dei rispettivi produttori elencati.
NL	©2018 Phyn LLC, Phyn is een handelsmerk van Phyn LLC. Alle rechten voorbehouden. Alle handelsnamen zijn geregistreerde handelsmerken van de respectievelijke fabrikanten.
DK	©2018 Phyn LLC, Phyn er et varemærke tilhørende Phyn LLC. Alle rettigheder forbeholdes. Alle handelsnavne er registrerede varemærker tilhørende de respektive anførte fabrikanter.
SE	©2018 Phyn LLC, Phyn är ett varumärke som tillhör Phyn LLC. Med ensamrätt. Samtliga handelsnamn är registrerade varumärken som tillhör respektive tillverkare.
NO	©2018 Phyn LLC, Phyn er et varemerke for Phyn LLC. Med enerett. Alle varenavn er registrerte varemerker for de respektive produsentene som er oppført.
FI	©2018 Phyn LLC, Phyn on Phyn LLC:n tavaramerkki. Kaikki oikeudet pidätetään. Kaikki kaupanimet ovat kunkin valmistajan rekisteröityjä tavaramerkkejä.
AR	© ٢٠١٨ Phyn LLC. إن Phyn هي علامة تجارية لصالح شركة Phyn LLC. جميع الحقوق محفوظة. جميع الأسماء التجارية هي علامات تجارية مسجلة للشركات المصنعة المعنية بها والمدرجة هنا.
SK	©2018 Phyn LLC, Phyn je obchodná značka spoločnosti Phyn LLC. Všetky práva vyhradené. Všetky obchodné názvy sú registrované obchodné značky príslušných výrobcov.

Vyvinuté v Torrance, CA.
Montované v Mexiku.

Phyn LLC
1855 Del Amo Blvd
Torrance, CA, USA 90501

Phyn Oy
Äyritie 20,
01510 Vantaa, Finsko



Uponor GmbH

Industriestraße 56,
D-97437 Hassfurt, Německo

1094525 08_2019 INT
Výroba: Uponor/ELO - Phyn



www.phyn.com

PHUC